

# Pioneer

# HDJ-2000

Please read through these operating instructions so you will know how to operate your model properly.

## ⚠ WARNING

- Adjust headphones sound to the proper volume. Loud sound may damage your ears.
- For traffic safety, never use the headset while riding a bicycle motor bike or while driving a car. It is dangerous to increase the sound volume too much because you cannot hear external sounds; take great care about traffic around you.

## ⚠ CAUTION

- Never inspect the inside OR remodel this machine. If the customer remodels this machine, PIONEER will no longer guarantee its performance.

## Precautions for use

- Avoid heavy shocks like dropping, hitting or any other type of strong impact.
- When earphones are dirty, wipe with a dry, soft cloth. Take care not to blow into the speaker unit.
- Sound quality may deteriorate or sound may be interrupted if the plug is dirty. Keep the plug clean by wiping it with a dry, soft cloth occasionally.
- Ear pads may deteriorate by long use or storage.

Nous vous demandons de lire soigneusement ce mode d'emploi; vous serez ainsi à même de faire fonctionner l'appareil correctement.

## ⚠ AVERTISSEMENT

- Régler le volume sonore du casque d'écoute au niveau approprié. Un volume trop élevé peut provoquer des troubles de l'audition.
- Pour des raisons de sécurité, ne jamais utiliser les écouteurs à vélo, ou en conduisant. Il est dangereux de trop augmenter le volume sonore car cela empêche d'entendre les bruits externes. Faire très attention à la circulation routière.

## ⚠ ATTENTION

- Ne jamais essayer de toucher à l'intérieur de l'appareil ou de le modifier.

Si cet appareil a été modifié par le client, PIONEER n'en garantira plus les performances.

## Précautions à l'utilisation

- Éviter de laisser tomber les écouteurs et de les soumettre à des chocs ou de puissants impacts.
- Nettoyez les écouteurs en les frottant au moyen d'un linge doux et sec. Ne soufflez jamais de l'air comprimé dans les haut-parleurs.
- L'emploi d'écouteurs dont les embouts sont souillés peut entraîner une distorsion ou une dégradation des sons. Frottez de temps à autre les embouts avec un linge doux et veillez à leur propreté.
- Les oreillettes peuvent s'abîmer après une utilisation et/ou un entreposage prolongés.

## High-fidelity sound design, optimum for pro DJ use

- High sensitivity and high maximum input (3 500 mW) means no distortion, even in high-volume conditions.
- High flux magnets for perfect sound resolution, ideal for studio applications. Build is designed to eliminate unwanted resonance, producing a pure sound with clear separation.

## Conception pour un son haute fidélité destiné à un usage DJ professionnel optimal

- Haute sensibilité et niveau d'entrée maximal (3 500 mW) pour une distorsion sonore nulle, même en condition de volume très élevé.
- Aimants de flux haut de gamme pour une résolution de son idéale, convenant parfaitement à l'utilisation en studio.

## Other features

- Mini XLR connector. (Hold down button to remove.)
- Convenient STEREO/MONO switch for use when monitoring with a single ear.

## Autres fonctions

- Connecteur Mini XLR (maintenir le bouton pour retirer).
- Commutateur intelligent MONO/STEREO pour usage mono oreille.



## Heavy-duty construction for prolonged use

- Flexible magnesium swivel/fold mechanism for smooth professional performance.

## Conception durable pour un usage prolongé

- Système à pivot flexible pliable en magnésium pour une utilisation professionnelle longue durée.

## Comfortable no-fatigue fit

- Flexible protein leather surface for soft touch and natural feel.
- Low-rebound urethane foam cushions ears and head for deep comfort.

## Confort d'ajustement pour une utilisation sans limite

- Surfaces flexibles en protéine de cuir pour un touché doux et un contact naturel.
- Mousse de remplissage en uréthane pour un confort maximal des oreilles et de la tête.

- Includes Ø 6.3 mm 3-pin plug adapter (gold-plated, threaded-type).
- Inclut une prise adaptateur Ø 6,3 mm 3-pin (plaque or, type fileté).



## 主な仕様

形 式	: 密閉型ダイナミック
再生周波数帯域	: 5 Hz ~ 30 000 Hz
インピーダンス	: 36 Ω
出力音圧レベル	: 107 dB
最大入力	: 3 500 mW
使用ユニット	: φ50 mm ドーム型
接続コード	: 片出し 1.2 m カールコード (伸長時 約 3.0 m)
プラグ	: φ3.5 mm 3P ミニプラグ (金メッキ、ネジ式)
質量	: 290 g (コード含まず)
付属品	: φ6.3 mm 3P プラグアダプター (金メッキ、ネジ式) キャリングポーチ

※上記の仕様および外観は改良のために予告なく変更することがあります。

添付の「安全上のご注意」「保証とアフターサービス」をご覧ください。

## パイオニア株式会社

〒153-8654 東京都目黒区目黒1丁目4番1号

MADE IN CHINA

GROSS WEIGHT 700 g

© 2008 パイオニア株式会社

保証書在中 禁無断転載



袋  
緩衝材



外箱  
内ケース



ダンボール  
内箱  
フック



T4977729902075

Ref

<WHG2275-A/CN>